

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwerverziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

**Band:** 12 (1941)

**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

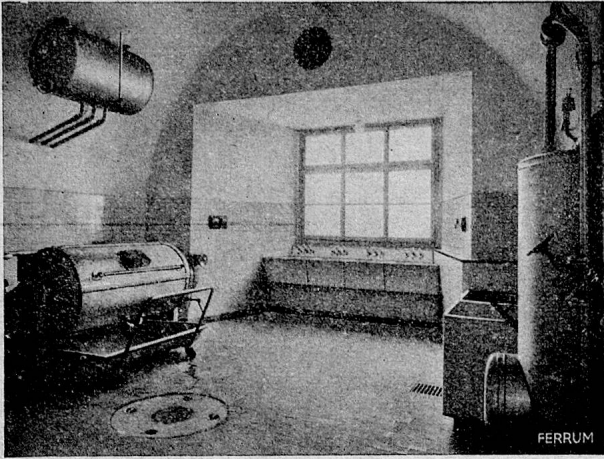
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



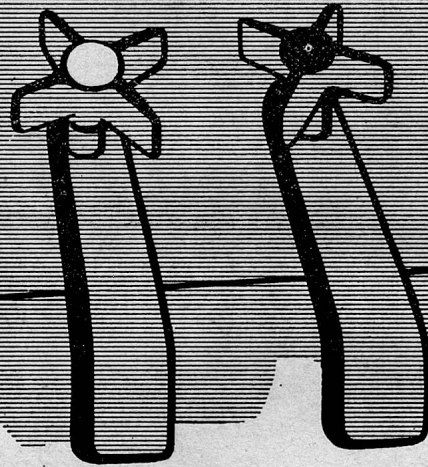
# FERRUM

WASCHMASCHINEN  
ZENTRIFUGEN  
GLÄTTEMASCHINEN  
TROCKENANLAGEN

Verlangen Sie Prospekte oder Ingenieur-Besuch

**FERRUM A-G., Rapperswil**  
bei Aarau  
WÄSCHEREIMASCHINEN-FABRIK

# Dixin



## Weiches Wasser mit DIXIN Bleichsoda

Sie waschen dadurch wirtschaftlicher, erzielen eine griffige und saugfähige Wäsche und steigern die Wirkung der Seife, bzw. des Waschmittels.

Kostenlose Fachberatung durch Henkel & Cie. A.G., Basel  
Abteilung Großverbrauch

GDD 117b



Für das  
Krankenhaus  
den  
Arzt  
Ihr  
Bureau  
Private  
und jeden  
Betrieb

Pat. Nr. 181 189 Schalldichte Türen u. Fenster

## Spezialarbeit dem Spezialisten erspart Mehrkosten und Verdruss!

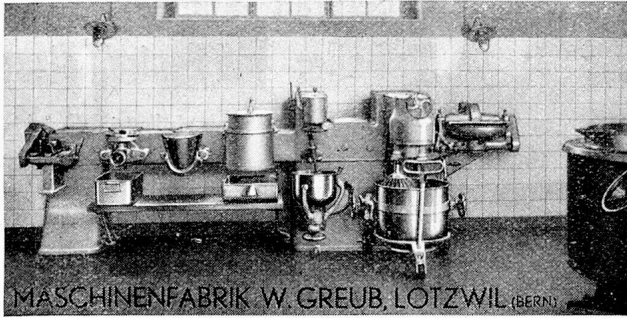
**Schalldichtmachen** jeder bestehenden Türe, Fenster und Wand, wenn auch verstellbar.

**Ruhig-Schliessendmachen** und Abdichten der Türen.

Meine **verbesserte schalldichte Türe** ist unübertrefflich.  
Prima Referenzen.

**Ph. Höllmüller sr. Zürich 8** Telefon 42734





## W. GREUB, LOTZWIL

Telephon 6 05 68

Spezialfabrik für Küchen-Maschinen  
Liefert Küchenmaschinen in jeder  
Größe und Ausführung

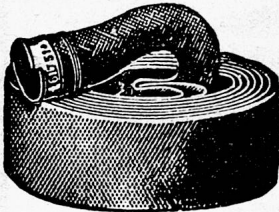


### Alfred Schmidweber's Erben A.G.

Marmor- und Granitwerke

Rämistr. 5, Tel. 23122, ZÜRICH 1

Gartenplatten in Naturstein  
Gesägte und polierte Arbeiten



### Jauche-Schläuche

in Hanf und Baumwolle, Teerim-  
prägn (schützt vor Fäulnis), sowie  
Stahlband-Rohre liefert vorteilhaft  
**Schlauchfabrik AG, Großwangen (Lz.)**  
(Verf. Muster und Preislisten.)

## Silber braucht Pflege

Mehr als 1000 Hotels, Kliniken, Spitäler, Institute etc. reinigen ihr Silber regelmässig mit ARGENTYL und freuen sich über die **rasche, mühelose, saubere** u. **einfache** Art u. über den **reinen, silberhellen Glanz** des mit ARGENTYL gepflegten Silbers. **Kein** Reiben. ARGENTYL **schont Ihr Silber**, Hände und **Tücher!** Dabei kostet eine Reinigung m. ARGENTYL **nur 12 Rp.** Für so wenig Geld reinigt ARGENTYL eine **Menge Silber auf einmal.**

ARGENTYL, **nur echt in der ARGENTYL-Dose mit SAPAG-Plombe** hat sich **seit 12 Jahren bewährt!** Verlangen Sie Prospekt od. Vorführung (unverbindl.).

Alleinherstellerin: **SAPAG AG. Zürich 7** Tel. 4 1034

Zu Inlaiböden und Gummibelägen gehört der

## Rena-Hohlkehlssockel

für den fugenlosen Uebergang vom Boden zur Wand.  
Er erleichtert vor allem die Reinigung. Wegen seiner  
Anpassungsfähigkeit ist er besonders zweckmässig  
für Umbauarbeiten. Seit 1936 wurden viele tausend  
Meter montiert, vor allem in Spitälern und Anstalten,  
aber auch in guten Wohnungen, in Zimmern, Vor-  
plätzen, vor allem in Bädern und Küchen.

Beachten Sie den

### RENA-Schnapp- verschluss

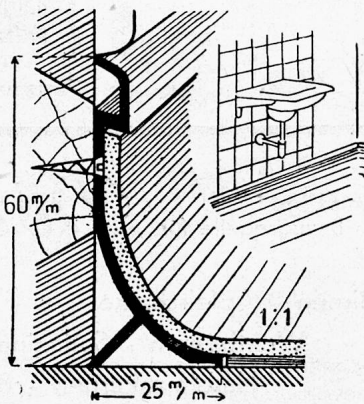
das ideale Beschläge  
zu jedem Türchen,  
zu Schubladen und  
Klappen, besonders  
in der Küche; den

### RENA- Schuhkratrst

an Stelle von Gitter  
und Kratzseisen,  
schöner, besser und  
billiger.

Verlangen Sie Spezialprospekte und Bezugsquellen-  
nachweis durch die

**RENA-Bauspezialitäten A.-G. Luzern**



## Wer mit Arbeit überlastet ist ~

weiss eine gute Büroeinrichtung  
zu schätzen!

Für Registraturen und Karteien sind  
wir seit Jahrzehnten Spezialisten  
und wir bitten, bei uns Vorschläge  
für die Sie interessierenden Ge-  
biete zu verlangen.

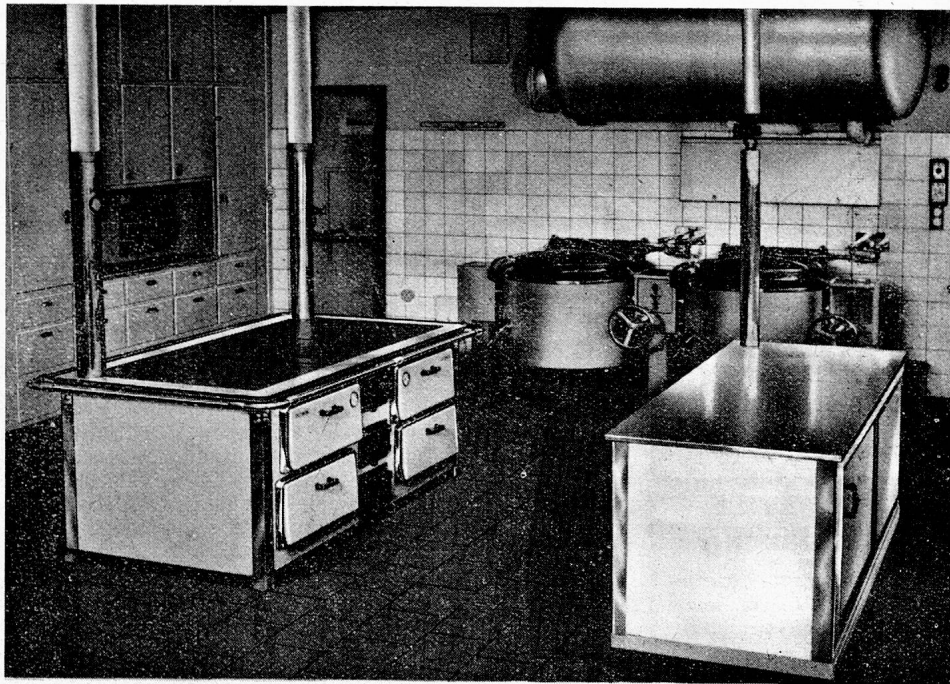
Aerzte erhalten ausführliche Aus-  
kunft über die „Dictaphone“-  
Methode zur schnellen Erledigung  
der Schreibebeit!

Prospekte und Offerten  
kostenlos und unver-  
bindlich.



# Oeconom

## Dauerbrand-Kochherd für Boiler- und Zentralheizung



Speziell für Großbetriebe, wie Anstalten, Klöster, Institute etc. bietet der Zentralheizungs-Kochherd OECONOM die enormsten Vorteile.

40-jähr. Erfahrungen im Kochherdbau gestatten uns, die rationellsten und besten Konstruktionen auf d. Markt zu bringen.

Stauend billiger Betrieb mit **Holz-** oder **Kohlenfeuerung**.

Tadellos funktionierende **Brat- u. Backöfen**.

Sehr bequemer und sauberer Betrieb.

15 verschiedene Modelle, in jeder beliebigen Farbe **emailiert**.

Ueberzeugen Sie sich von der Zweckmässigkeit und der verblüffenden Leistung dieser Herde und verlangen Sie Zeugnisse und Reférenzen von

**STIRNIMANN**, Alleinfabrikant der Zentralheizungs-Kochherde **OECONOM**

BÜNZEN / Aargau Telephone 8 15 47

Zu verkaufen  
einige 100 kg aromatische

### Lindenblüten

Hs. Kennel, Seewen-Schwyz  
Kräuterhaus „Mythen“

Blechkessel und -flaschen  
Bchsen für Konserven -  
Honig - Wicse usw.

**DOSENFABRIK  
ERMATINGEN**



Die hochwertigen, vegetabilen Speisefette

„**MARTHA**“

sind immer noch erhältlich bei

**Fritz Gallati, Nahrungsmittel, Näfels/Gl.**

## MÄRWILER



### ESSIG

gesund, mild, aromatisch  
billiger als Weinessig und doch ebenso gut

1536

Essigfabrik Märstetten AG., Märwil (Thrg.)

Günstige  
Bezugsquelle für

## Dörrobst

Birnen - Apfelschnitze

Weinbeeren - Sultaninen

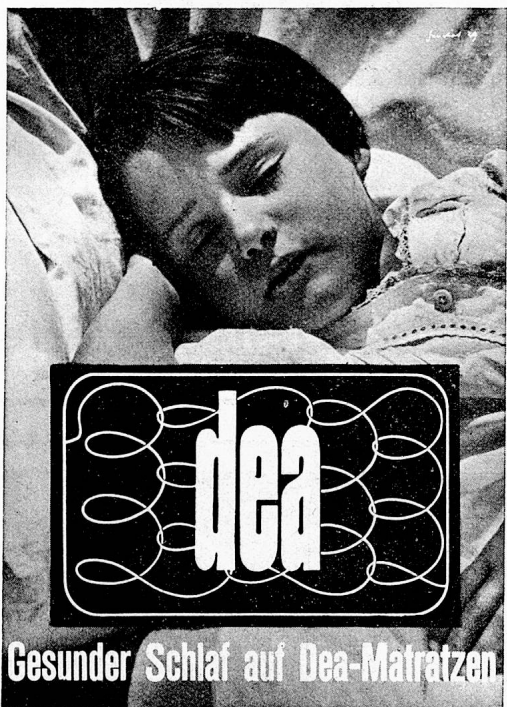
Haselnusskernen - Baumkernkernen  
usw.

## HANS AMBUHL - LUZERN

Dörrobst en gros

Hirschmattstrasse 28





FABRIKANT DER DEA-FEDEREINLAGEN  
**EMBRU-WERKE A.-G., RÜTI (Zch.)**

## *Spezial-National Büchungsmaschinen*

für

Rechnungswesen  
 Kassenführung  
 Führung der  
 Patientenrechnungen

*bringen Vorteile und schaffen  
 Klarheit*

Zahlreiche Referenzen von schweiz.  
 Krankenanstalten  
 Verlangen Sie Prospekt K 2

**National Registrierkassen AG. Zürich**  
 Abteilung Buchungsmaschinen Werdmühleplatz 4, Tel. 52680

*Feuerlösch- und  
 Luftschutz-Einrichtung*  
 des Kantonsspitals Winterthur



geliefert von der  
**MINIMAX A.G. ZÜRICH**

**UTO**

**Aufzug- und Kranfabrik A. G. Zürich 9**

lieferte für Krankenhaus Winterthur:

- 1 Bettenaufzug**  
mit automatischer Feineinstellung
- 1 Warenaufzug**
- 1 Kleinwarenaufzug**

**Unsere Spezialitäten:**

Elektr. Aufzüge für jeden Zweck für geräuschlosen Lauf.

## **GEWÄCHSHAUSBAU UND FENSTERFABRIK**

**S. Steinemann, Wald (Zch.) Tel. 3.11.46**

erstellt Gewächshäuser für alle Kulturen in Eisen und Holz mit bestbewährten Lüftungen. Heizungen, Pumpenanlagen für Heizungen und Bewässerung. Jauche-Verschlauchungen, Warmwasser-Bereitungsanlagen. Schlauchwagen, Treibbeefenster, Kastenhalter.

**risi**

- Bouillons**
- Suppen**
- Speisewürze**
- Getreideflocken**

unübertroffen für die gute und sparsame Küche. Angebote und unverbindlicher Vertreterbesuch stehen gerne zu Diensten.

**RISI - Nahrungsmittelfabrik AG.**  
**BASEL 19** Badenstr. 10 Tel. 3 44 01

# Die Hausreinigung ohne Seife ist kein Problem

wenn Sie das nicht rationierte **flüssige, konzentrierte Reinigungsmittel ATO** verwenden

## ATO

*hat grosse Reinigungskraft  
putzt Böden, Wände, Treppen, Fenster, Möbel  
löst sich in kaltem und heissem Wasser sofort  
ist unschädlich, greift Lack- und Farbanstriche nicht an  
ist nicht teurer als Seife  
wird geliefert in Kannen von 25 Kg., Fässern von 50, 100, 200 Kg.*

**Minatolwerke A. G. Luzern und Zürich-Altstetten**



DEA-Obermatratzen erfüllen alle Voraussetzungen eines gesunden Schlafes

### Dea-Obermatratzen

in einfachster bis feinsten Ausführung

### Umarbeiten

von alten Matratzen mit DEA-Federeinlagen sowie Waschen und Auffrischen der alten Haare in der

Spezial-Werkstätte

## PETERS

Limmatquai 3 · Bellevuehaus  
Telephon 53141  
ZÜRICH 1

MD

# Billiger als Frigidaire?

Mag sein — bei der Anschaffung; aber wie stellt sich die Rechnung nach X Jahren angestrenzter Beanspruchung?

# Frigidaire

Die Kühlanlage mit der langen Lebensdauer

Generalvertrieb: Applications Electriques S.A. **GENEVE** und  
**ZÜRICH, MANESSESTRASSE 4, (Telephon 35728)**

## Alles für die Krankenpflege

Arzt- und Spitaleinrichtungen, Instrumente, Krankenpflege-Utensilien, Verbandstoffe, Bandagen, Laboratoriumsgegenstände, Waagen

Technische Gummifabrikate: Bodenbeläge, Läufer, Matten, Dichtungen liefern Ihnen

### A. Schubiger & Co. A.G. Luzern

Gegründet 1873    Telephon 20201    Kapellplatz

Die schweizerische

## Vollblick-Gasschutzmaske „Lilif“

von der Eidg. Materialprüfungsanstalt geprüft und zugelassen, wurde vorzugsweise von Spitälern und Anstalten angeschafft. Sie bietet vor allem: **freie Sicht, angenehmes Tragen, kein Gummi.**

Verkauf

### „Lilif“-Gasmasken, Zürich 2

Albisstrasse 8 — Telefon Nr. 30466